

## Bildergalerie der DSG Hobbyliga 2008/09

Rassige Spielszenen, Team-Fotos, Seitenblicke und noch viel mehr: **Eindrücke** zur **Herbstsaison** der DSG-Hobbyliga gibt es jetzt auf [www.dsg.or.at](http://www.dsg.or.at)

Die Bildergalerie wird laufend erweitert. Alle sind eingeladen, ihre Schnapp-Schüsse an die DSG zu senden, wir bemühen uns anschließend um eine Veröffentlichung auf der offiziellen Homepage der Hobbyliga.

-> [hobbyliga@gmx.at](mailto:hobbyliga@gmx.at)



## Herbstsaison beendet: Neidling und Club Maquie

Zwei Teams haben bereits alle Spiele im Herbst-Durchgang beendet: Vizemeister **HC Tornados Neidling** steht derzeit auf Rang zwei in der Tabelle, kann allerdings noch von einigen Team überholt werden. Nach der 1:2-Heimniederlage gegen Kasten dürfte das Saisonziel Meister zu werden um einiges schwieriger geworden sein.



Der **SV Club Maquie** startet mit einem 3:1-Heimsieg gegen GSR Inzersdorf in die erste Hobbyliga-Saison. In den weiteren Partien gelang es jedoch nicht – manchmal auch knapp – das Punktekonto zu erweitern. Somit bleibt dem Neueinsteiger über dem Winter die „rote Laterne“. Wer jedoch die Spiele des SVCM verfolgt hat, weiß, dass dieses Team

eine Bereicherung für die Hobbyliga ist, Potential hat und im Frühjahr für Siege und Überraschungen sorgen wird.



# DSG Hobby-Liga 2008/09

Herausgeber.: DSG Union St. Pölten, Michael Scholz; ZVR 918012386, [www.dsg.or.at](http://www.dsg.or.at) – [hobbyliga@gmx.at](mailto:hobbyliga@gmx.at)

Newsletter 13

31.10.2008

## Derby-Time in der Hobbyliga

Am 2. November stehen zwei **Lokalderbys** auf dem Programm: **FC Union St. Pölten** empfängt die **LOK Traisen**, seit jeher ein brisantes Duell in der Hobbyliga. Vielleicht auch deshalb, weil einige der Spieler beider Teams außerhalb der Hobbyliga gemeinsam kicken. Im letzten Aufeinandertreffen im Frühjahr gab es ein 1:1-Unent-schieden.

**Derby Nummer zwei** findet in **Stössing** statt. Zu Gast beim HSC ist der aktuelle Meister **FC Kasten**.

Bei diesem „Duell“ ist eine große Anzahl an **Zuschauern** fast eine Selbstverständlichkeit.

Am 2. November gibt es in Stössing aber gleich drei Vergleiche mit Kasten: Um 11.00 Uhr spielen die U14-Teams gegeneinander, um 12.15 Uhr treffen die U10-Mannschaften aufeinander und um 14.00 Uhr messen sich die „Kampfmannschaften“.

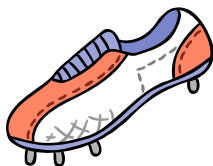
Nächstes Wochenende endet der Herbstdurchgang mit LOK Traisen gegen Stössing und GSR Inzersdorf gegen FC Union St. Pölten.



## Torschützenkönig 2008/09:

### Torschützen (nach 17 Spielen per 01.11.2008)

<b>8 Tore:</b>	<b>Fürnwein Christian (FC Kasten)</b>
7 Tore:	Kargl Martin (HC Tornados Neidling)
5 Tore:	Ertl Herbert (HC Tornados Neidling)
4 Tore:	Beitl Michael (HC Tornados Neidling)
	Girsch Gerhard (LOK Traisen)
	Kahri Franz (FC Kasten)
	Leodolter Mario (HSC Stössing)
	Thürauer Roman (LOK Traisen)
3 Tore:	Beitl Hennes (SV Club Maquie)
	Müller Max (FC Kasten)
	Tanzer Markus (GSR Inzersdorf)



## Die DSG Hobbyliga im Internet

### Vereine der Hobbyliga mit Homepage:

FC Kasten.....	<a href="http://www.fckasten.at">www.fckasten.at</a>
HSC Stössing .....	<a href="http://hsc.aon.at">http://hsc.aon.at</a>
GSR Inzersdorf .....	<a href="http://www.gsr-inzersdorf.at">www.gsr-inzersdorf.at</a>
HC Tornados Neidling .....	<a href="http://www.tornados.at.tt">www.tornados.at.tt</a>
LOK Traisen .....	<a href="http://loktraisen.blogspot.com/">http://loktraisen.blogspot.com/</a>

### Liga-Informationen im Internet:

DSG St. Pölten .....	<a href="http://www.dsg.or.at">www.dsg.or.at</a>
----------------------	--

## Winter-Opening mit der DSG St. Pölten



Für das Winter Opening der DSG St. Pölten in der Ski-Region Kaprun/Zell am See sind noch einige Plätze frei.

**Datum: 5. bis 7.12.2008**

Quartier: nahe Zell am See

Eine Mitfahrgelegenheit ab St. Pölten bzw. Wien kann

organisiert werden. Wer Lust und Laune hat, kann bis 8. Dezember verlängern. Für einen Tag stehen auch staatlich geprüfte Trainer Ski/Snowboard zur Verfügung.

**Detailinfos** und Anmeldung auf [www.dsg.or.at](http://www.dsg.or.at)

## Saison 2008/09 – Alle Ergebnisse & Termine

### Bereits gespielt:

SA 30.08. <b>2:1</b>	GSR Inzersdorf	- HSC Stössing
SO 31.08. <b>7:2</b>	HC Tornados Neidling	- FC Union St. Pölten
SA 06.09. <b>5:2</b>	LOK Traisen	- HC Tornados Neidling
SO 07.09. <b>3:1</b>	SC Club Maquie	- GSR Inzersdorf
SO 07.09. <b>4:1</b>	FC Kasten	- FC Union St. Pölten
SO 14.09. <b>1:0</b>	FC Union St. Pölten	- SV Club Maquie
SA 27.09. <b>8:1</b>	FC Kasten	- LOK Traisen
SA 27.09. <b>4:2</b>	HC Tornados Neidling	- GSR Inzersdorf
SO 28.09. <b>5:2</b>	HSC Stössing	- SV Club Maquie
SO 05.10. <b>1:2</b>	HC Tornados Neidling	- FC Kasten
SA 11.10. <b>1:3</b>	SV Club Maquie	- HC Tornados Neidling
SO 12.10. <b>4:2</b>	GSR Inzersdorf	- LOK Traisen
SO 12.10. <b>2:1</b>	FC Union St. Pölten	- HSC Stössing
FR 17.10. <b>2:2</b>	GSR Inzersdorf	- FC Kasten
SA 18.10. <b>4:0</b>	LOK Traisen	- SV Club Maquie
SA 25.10. <b>10:0</b>	FC Kasten	- SV Club Maquie
SO 26.10. <b>2:2</b>	HSC Stössing	- HC Tornados Neidling

### Ansetzung 2008/09 Herbst

SO 02.11. 14.00	HSC Stössing	- FC Kasten
SO 02.11. 14.00	FC Union St. Pölten	- LOK Traisen
SA 08.11. 14.00	LOK Traisen	- HSC Stössing
SO 09.11. 14.00	GSR Inzersdorf	- FC Union St. Pölten

### Tabelle (nach 17 Spielen per 01.11.2008)

1.	FC Kasten	5	4	1	0	26:	5	+21	13
2.	HC Tornados Neidling	6	3	1	2	19:	14	+5	10
3.	GSR Inzersdorf	5	2	1	2	11:	12	-1	7
4.	LOK Traisen	4	2	0	2	12:	14	-2	6
5.	FC Union St. Pölten	4	2	0	2	6:	12	-6	6
7.	HSC Stössing	4	1	1	2	9:	8	+1	4
6.	SV Club Maquie	6	1	0	5	6:	24	-18	3

Angaben ohne Gewähr. Änderungen vorbehalten.

### Zitat zum jährlichen Sportbesinnungstag:

*Friedrich Schiller:*

**"Der Mensch ist nur da ganz Mensch, wo er spielt."**